

EMPIRE CHÉRIFIEN  
 Protectorat de la République Française  
 AU MAROC

# Bulletin Officiel

**ABONNEMENTS :**

	MAROC	FRANCE et Colonies	ÉTRANGER
3 MOIS . . . . .	3 50	4 fr.	4 50
6 MOIS . . . . .	6 "	7 "	8 "
1 AN . . . . .	10 "	12 "	15 "

**EDITION FRANÇAISE**

Hebdomadaire

DIRECTION, RÉDACTION ET ADMINISTRATION :

Residence Générale de France à Rabat, Maroc

**ON PEUT S'ABONNER :**

A la Residence de France à Rabat.  
 A l'imprimerie, Papeterie à Rabat.  
 à Casablanca.  
 et dans tous les bureaux de postes.

**SOMMAIRE**

**PARTIE OFFICIELLE :**

	PAGES
I. — Télégramme adressé par le Résident Général au Délégué à la Residence Générale à l'occasion du 1 <sup>er</sup> janvier . . . . .	49
du personnel des Commandements territoriaux et du service des Renseignements (Maroc Occidental) . . . . .	49

**PARTIE OFFICIELLE**

A l'occasion du 1<sup>er</sup> janvier, le télégramme suivant a été adressé par M. le Résident Général à M. le Délégué à la Residence Générale :

*Le Résident Général, retenu en France pour y régler les questions fondamentales, dont dépend l'avenir du Protectorat, adresse tous vœux pour l'année qui s'ouvre avec sa gratitude pour l'effort que chacun, à tous les degrés, a donné avec tant de désintéressement, de dévouement et de vaillance.*

**Etat du Personnel des Commandements territoriaux et du Service des Renseignements.**

**MAROC OCCIDENTAL.**

**Direction du service du Maroc Occidental**

SIMON, Lieutenant-Colonel, Chef du Service des Renseignements.

*Services de Renseignements*

CIMETIÈRE, Capitaine au 36<sup>e</sup> d'Infanterie, Chef de Bureau de 2<sup>e</sup> classe.

VILLIET, Lieutenant, Adjoint stagiaire

*Section Administrative*

X..., Chef de Bureau.

*Section de Comptabilité*

CHARRIER, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Chef de Bu-

reau de 1<sup>re</sup> classe, Chef du Bureau de comptabilité des goudons.

NEIGEL, Officier Interprète de 1<sup>re</sup> classe, Détaché à la Direction.

**Région Chaouïa**

BRULMARD, Général, Commandant la Région.

**A. — Bureau Régional**

COTTENEST, Capitaine au 77<sup>e</sup> d'Infanterie, faisant fonctions d'Officier supérieur, Chef du Bureau régional.

RENAULT, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

RACET-BRANCAZ, Lieutenant, Chef de Bureau de 2<sup>e</sup> classe.

**B. — Cercle de Ber Rechid**

SIMON, Colonel d'Infanterie H. C., Commandant le Cercle.

COUSTILLIÈRE, Lieutenant, Adjoint stagiaire ; Adjoint au Commandant du Cercle.

*Bureau de Casablanca-ville*

DESSIGNY, Chef de Bataillon au 133<sup>e</sup> d'Infanterie, chargé des Services Municipaux, Chef du Bureau de Casablanca-Ville.

LOMBARD, Capitaine d'Infanterie H. C., Chef de Bureau de 1<sup>re</sup> classe.

*Bureau de Casablanca-banlieue*

OLLIER, Officier Interprète de 1<sup>re</sup> classe, Chef de Bureau de Casablanca Banlieue.

FOUQUE, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

*Bureau de Ber Rechid*

ROUSSEAU, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Chef de Bureau de 1<sup>re</sup> Classe, Chef de Bureau de Ber Rechid.

RIAND, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

PONS, Officier Interprète de 3<sup>e</sup> classe Détaché à Ber Rechid.

*Bureau de Sidi Ali*

CHASTANET, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe, F. F. de Chef de Bureau à Sidi Ali.

ASTRAUD, Lieutenant, Adjoint stagiaire.

*Bureau du Camp du Boucheron*

BASTIEN, Capitaine d'Infanterie H. C., Adjoint de 2<sup>e</sup> classe, Chef du Bureau du Boucheron.

CHARLES, Lieutenant Adjoint stagiaire.

POZZO DI BORDO, Officier Interprète de 1<sup>re</sup> classe, Détaché au Camp du Boucheron.

*Bureau de Camp Boulhaut*

N<sup>o</sup> 31, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe, Chef de Bureau de Camp Boulhaut,

BERTRAND, Lieutenant Adjoint stagiaire.

**C. — Cercle de Settât**

X... Commandant le Cercle.

*Bureau de Settât*

ROUSSEAU, Capitaine au 4<sup>e</sup> Chasseurs d'Afrique, Chef de Bureau de 2<sup>e</sup> Classe, Chef du bureau de Settât.

BOUX, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Chef de Bureau de 2<sup>e</sup> classe.

CARLOTTI, Officier interprète de 3<sup>e</sup> classe, détaché à Settât.

*Bureau annexe de Mechra-ben Abbou*

DELHOMME, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe, faisant fonctions de Chef de Bureau.

*Bureau des Oulad Saïd*

DONAFORT, Capitaine d'Infanterie, Chef de Bureau de 1<sup>re</sup> classe, Chef du Bureau des Oulad Saïd.

CLERDOUET, Lieutenant, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

*Bureau de Kasbah ben Ahmed*

JACQUET, Lieutenant, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe, faisant fonctions de Chef de bureau de Kasbah Ben Ahmed.

EMMANUELLI, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint stagiaire.

PICARD, Maréchal des logis au 20<sup>e</sup> chasseurs. Interprète auxiliaire. Détaché à Kasbah Ben Ahmed.

*Bureau de l'Oued Zem*

LAPASSET, Capitaine d'Artillerie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe, Commandant le 1<sup>er</sup> Goum mixte, Chef du Bureau.

BOURGOIN, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

FOIRET, Lieutenant au 2<sup>e</sup> Chasseurs d'Afrique, Adjoint stagiaire.

MARTEL, Interprète stagiaire, Détaché à l'Oued Zem.

*Annexe des Beni Meskine*

BIETRIX, Chef de Bataillon, Commandant l'annexe.

*Bureau d'El Boroudj*

DE FERAUDY, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe, Faisant fonction de chef de Bureau d'El Boroudj.

GARY, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint stagiaire,

BOUCLY, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Chef de Bureau de 2<sup>e</sup> classe, Commandant le 3<sup>e</sup> Goum mixte.

DE MAZERAT, Lieutenant de Cavalerie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

X... Interprète.

**Région de Rabat**

BLONDLAT, Colonel, Commandant la Région.

**A. — Bureau Régional**

X... Chef du Bureau Régional.

COUDERT, Capitaine d'Infanterie Coloniale, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

MARC, Officier interprète de 2<sup>e</sup> classe, détaché au Bureau Régional assure en même temps le service au Bureau des services municipaux de la ville.

*Services Municipaux de Rabat-Salé-Elle*

BREMOND, Chef de Bataillon H. C., chargé des services municipaux des villes de Rabat et de Salé.

*Bureau des Services Municipaux de la ville de Rabat*

NORMAND, Capitaine du Génie H. C., Adjoint de 2<sup>e</sup> classe, chargé des services municipaux de Rabat.

LECLERC, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Chef de Bureau de 2<sup>e</sup> classe.

*Bureau des Services municipaux de la ville de Salé*

RIGOT, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Chef de Bureau de 2<sup>e</sup> classe, chargé des Services municipaux de Salé.

**B. — Cercle des Zaër**

MAURIAL, Chef de Bataillon d'Infanterie H. C., Commandant le Cercle.

*Bureau de N'Kheila*

DE GRANGES DE SURGIÈRES, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Chef de Bureau de 1<sup>re</sup> classe, Commandant le 12<sup>e</sup> Goum, Chef du Bureau de N'Kheila.

MARION, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

D'ESPINAY, Lieutenant au 4<sup>e</sup> Dragons, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

*Bureau annexe de Camp Marchand*

MARROT, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Chef de Bureau de 1<sup>re</sup> classe, Chef de Bureau de Camp Marchand.

BRUNET, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

BLOT, Interprète stagiaire.

*Bureau de Camp Christian*

QUERE, Capitaine au 5<sup>e</sup> Escadron du Train des E. M., Chef de Bureau de 2<sup>e</sup> classe Commandant le 5<sup>e</sup> Goum.

LAHURE, Lieutenant de Cavalerie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

CEGARRA, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

*Bureau de Merzaga*

FLYE SAINTE MARIE, Capitaine d'Infanterie H. C. Chef de Bureau de 1<sup>re</sup> classe, Commandant le 6<sup>e</sup> Goum.

GARAND, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

BROSTRA, Lieutenant 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

*Poste de Camp Monod*

DEJEAN, Capitaine au 1<sup>er</sup> Spahis, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe, commandant le Poste.

**C. — Territoire des Zemmour**

**UVENEL**, Lieutenant-Colonel, Commandant le territoire.

*a) CERCLE DES ZEMMOUR Est*

**Commandant le Cercle.**

*Bureau de Camp Bataille*

**PRE DE SAINT MAUR**, Capitaine au 9<sup>e</sup> Hussards, Chef de Bureau de 2<sup>e</sup> classe, Commandant le 10<sup>e</sup> Goum, Chef du 1<sup>er</sup> de Camp Lieutenant Bataille.

**FORGUE**, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint 1<sup>re</sup> classe.

**EPINTEVILLE DE CERNON**, Lieutenant d'Infanterie, Adjoint stagiaire.

**Interprète.**

*b) CERCLE DES ZEMMOUR Ouest*

**UQUETTE**, Chef de Bataillon, Commandant le Cercle.

*Bureau de Tiflet*

**MORTIER**, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe. Faisant fonction de chef du Bureau et Commandant le Goum.

**MOILLOT**, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

**Interprète.**

*Bureau annexe de Maazis*

**COMPAIN**, Lieutenant de Cavalerie H. C., Adjoint de 1<sup>re</sup> classe. Faisant fonction de Chef de Bureau.

**MEILLES**, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

**Interprète.**

**Cercle des Beni Hassen et Cherarda**

**LAMBIER**, Chef de Bataillon du Génie, Commandant le Cercle.

*Bureau de Mehedyia*

**MURIEU**, Capitaine E. M. particulier d'artillerie de Bataillon, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe, Commandant le 9<sup>e</sup> Goum, Chef du Bureau de Mehedyia.

**MILLANT**, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

**MURCKEL**, Lieutenant au 3<sup>e</sup> chasseurs, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

**Interprète.**

*Bureau annexe de Dar El-Hamri*

**MOUTROT**, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe. F. F. de Chef de Bureau.

**E. — Cercle du Gharb**

**MILAT**, Chef d'escadron de cavalerie, H. C., Commandant le Cercle.

*Bureau d'Arbaoua*

**MELLIER**, Capitaine, Chef de Bureau de 2<sup>e</sup> classe.

**MOUTROT**, Lieutenant, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

**GARNACHE**, Lieutenant, Adjoint stagiaire.

**LEMONNIER**, Interprète stagiaire, détaché à Arbaoua.

*Bureau annexe du Poste du Sebou*

**MELNJOUD**, Capitaine H. C. Adjoint de 1<sup>re</sup> classe, F. F. de Chef de Bureau.

**LAGHTE**, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

**X... Interprète.**

**Région de Meknès**

**DALBIEZ**, Général, Commandant la Région.

**A. — Bureau Régional**

**BOUSSY**, Chef de Bataillon H. C. Chef du Bureau Régional.

**CREPIN**, Lieutenant 3<sup>e</sup> Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

**RODE**, Officier interprète de 2<sup>e</sup> classe, Détaché à Meknès.

**B. — Cercle de Meknès**

**DALBIEZ**, Général, Commandant le Cercle.

*Bureau de Meknès*

**NANCY**, Capitaine 8<sup>e</sup> Infanterie, Chef de Bureau de 1<sup>re</sup> classe, Commandant le 7<sup>e</sup> Goum, Chef du Bureau de Meknès.

**EMONET**, Lieutenant de Cavalerie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

**DESJOBERT**, Lieutenant 3<sup>e</sup> Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

**PEIN**, Lieutenant 141<sup>e</sup> Infanterie, Adjoint de 2<sup>e</sup> Classe.

**BERTSCH**, Lieutenant, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe, Chef de l'annexe d'El Hajeb.

**NIVELLE**, Lieutenant Adjoint de 1<sup>re</sup> classe, Chef de l'annexe d'Agourai.

**C. — Annexe de Fort Petitjean**

**BERNIER**, Chef de Bataillon 1<sup>er</sup> Tirailleurs, Commandant l'annexe.

*Bureau de Fort Petitjean*

**JEANGERARD**, Capitaine d'Infanterie H. C. Chef de Bureau de 1<sup>re</sup> classe, Commandant le 8<sup>e</sup> Goum, Chef du Bureau de Fort Petitjean.

**LEONARD DE JUVIGNY**, Lieutenant 141<sup>e</sup> Infanterie Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

**X... Interprète.**

**Région de Fez**

**GOURAUD**, Général, Commandant la Région.

**Bureau Régional**

**PEIN**, Lieutenant-Colonel, Chef du Bureau Régional.

**PABST**, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

**TRENGA**, Officier interprète de 2<sup>e</sup> classe, détaché au Bureau de Fez.

*Bureau de Fez-ville*

**MELLIER**, Capitaine d'Infanterie H. C., Adjoint de 2<sup>e</sup> classe, faisant fonctions de Chef de Bureau de Fez-ville.

**SCIARD**, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint stagiaire.

MELLIER, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint stagiaire.

CHEIKA, Sous-lieutenant au 3<sup>e</sup> Tirailleurs, faisant fonctions d'Interprète.

*Bureau de Fez-banlieue*

DE MAS-LATRIE, Capitaine d'Artillerie H. C., Chef de Bureau de 1<sup>re</sup> classe, Chef de Bureau de Fez-banlieue.

ODINOT, Lieutenant, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

TARRIT, Lieutenant, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

X., Interprète.

*Bureau des Hayaina*

BESSE, Capitaine H. C., Chef de Bureau de 1<sup>re</sup> classe, Chef du Bureau.

GARNIER, Lieutenant 141<sup>e</sup> Infanterie, Adjoint stagiaire,

*Bureau de Sefrou*

REISSER, Lieutenant, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe, faisant fonctions de chef de bureau.

GARCIN, Lieutenant au 13<sup>e</sup> Chasseurs à cheval, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

**Région Doukkala-Abda**

PELTIER, Lieutenant-Colonel, Commandant la Région.

**A. — Bureau Régional**

DEBACKER, Capitaine d'Infanterie H. C., Chef de Bureau de 1<sup>re</sup> classe, Chef du Bureau Régional et Commandant le 1<sup>er</sup> Goum.

MARGOT, Officier interprète de 1<sup>re</sup> classe, Détaché à Mazagan.

**B. — Cercle des Doukkala**

MOUVEAUX, Chef de Bataillon d'Infanterie coloniale, Commandant le Cercle.

*Bureau de Mazagan Ville*

BRUNET, Capitaine H. C. Adjoint stagiaire, chargé des Services Municipaux de Mazagan.

*Bureau des Doukkala*

MAZEL, Lieutenant de cavalerie H. C. Chef de Bureau de 2<sup>e</sup> classe.

BRISSAUD, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie Adjoint de 2<sup>e</sup> classe.

**C. — Cercle des Abda-Ahmar.**

SCHULTZ, Chef de Bataillon Commandant le Cercle.

*Bureau de Saffi-ville*

X...

*Bureau des Abda-Ahmar*

BASLY, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Chef de Bureau de 3<sup>e</sup> classe

LATRON, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint de 1<sup>re</sup> classe.

BEIGBEDER CALAY, Capitaine d'Infanterie Adjoint stagiaire.

**Région de Marrakech**

MANGIN, Colonel d'Infanterie Coloniale, C<sup>o</sup> la Région.

**A. Bureau Régional**

CAPPERON, Capitaine d'Infanterie H. C. Fonctions d'Officier supérieur, Chef du Bureau Région

CHARDON, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie Bureau de 2<sup>e</sup> classe.

LABONNE, Lieutenant d'Infanterie Coloniale stagiaire.

MARTINOT, Officier Interprète de 1<sup>re</sup> classe.

**B. — Cercle de Marrakech**

RUEF, Lieutenant-Colonel d'Infanterie Coloniale mandant le Cercle.

*Bureau de Marrakech-ville*

HARING, Lieutenant, Chef de Bureau de 2<sup>e</sup> classe  
BRITSCH, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint stagiaire.

**C. — Cercle des Rehamna**

SAVY, Lieutenant-Colonel d'Infanterie Coloniale mandant le Cercle.

*Bureau annexe des Rehamna Marrakech*

BRITSCH, Lieutenant au 3<sup>e</sup> d'Infanterie, Chef de 2<sup>e</sup> classe, Chef du Bureau.

GIACOMONI, Lieutenant au 141<sup>e</sup> d'Infanterie stagiaire.

LORETTE, Lieutenant, Adjoint de 2<sup>e</sup> classe mandant le 2<sup>e</sup> Goum mixte.

CARRET, Lieutenant au 20<sup>e</sup> Chasseurs, 1<sup>re</sup> Classe.

**D. — Cercle des Haha Chiadma**

MASSOUTIER, Chef de Bataillon H. C., Commandant le Cercle.

*Bureau de Mogador-ville*

DESHAYE, Lieutenant 141<sup>e</sup> d'Infanterie, Adjoint chargé des Services Municipaux de Mogador.

*Bureau des Haha Chiadma*

FORNIER DE LACHAUX, Capitaine d'Infanterie, Chef de Bureau de 1<sup>re</sup> classe, Chef du Bureau.

STACKLER, Officier interprète de 2<sup>e</sup> classe, Mogador.